



PORTABLE CHICKEN PLUCKER

25033

INSTRUCTION MANUAL

www.monstershop.co.uk



SPECIFICATION

PRODUCT DESCRIPTION

Thank you for purchasing the KuKoo Portable Chicken Plucker, both durable and versatile thanks to its wheels, the lightweight design allows for two 3.6kg birds to be plucked at the same time.

Please refer to and read the Safe Working Practice to ensure prevention of injury or damage to the device before starting.

PRODUCT SPECIFICS

ROTATIONAL SPEED:	300rpm
NO. OF FINGERS:	110
PLUCKING RATE:	2 x 3.6kg Birds at one time
HORSEPOWER:	1.5
POWER:	120V / 1100W
POWER CABLE LENGTH:	1800mm
CAPACITY:	50litre

ITEM CONTENTS

2 x Axle	12 x Washer M8 (x2.2) x 24mm Flat
1 x Feather Plate	7 x Washer M8 Spring Lock
1 x Feather Tub	1 x Washer M8 x 30mm Domed
2 x Long Longs	2 x Washer M6 Spring Lock
1 x Short Leg	2 x Washer M10 Flat
2 x Wheels	2 x Nut M6 (x 1.0) Nylock
6 x Bolt M8 (x1.25) x 40mm	2 x Nut M10 Nylock
1 x Bolt M8 (x1.25) x 20mm (Left Hand Thread)	4 x Carabiner
2 x Bolt M6 (x1.0) x 28mm	1 x Plucker Finger 46mm

SPECIFICATION

PRODUCT FEATURES

- A. Tub
- B. Finger
- C. Carabiner
- D. Wheel

- E. Hose Connector
- F. Feather Pan
- G. Wheel
- H. Short Support Leg



Monster Group UK Limited's liability will be limited to the commercial value of the product only.

SAFETY ADVICE

SAFE WORKING PRACTICE

Please read through the Safe Working Practice to ensure prevention of injury or damage to the device.

Do not use this product for anything other than its intended purposes.

This product should only be used and built by a competent person.

Never put live birds in the plucker. All birds must be humanely killed and scalded before processed in the plucker.

Always maintain secure footing and solid balance while starting or operating the chicken plucker.

Do not put hands or feet near rotating parts or under the machine. Keep clear of the discharge openings at all times.

Keep hands out of feather chute. Do not attempt to clear feathers or other debris from feather chute with the unit plugged in. Unplug unit before cleaning or removing foreign matter from the plucker.

Ensure you have fully read and understood the instruction manual and safety advice before using this product.

Do not operate this product around children.

Do not leave product unattended whilst it is operational.

Do not operate this product whilst under the influence of alcohol or drugs.

Store in a cool, dry place, out of the reach of children and direct sunlight.

SAFETY ADVICE

SAFE WORKING PRACTICE

Do not operate around flammable materials or liquids, ensure there is a clear 1m space on all sides.

If signs of excessive heat, burning, fire or smoke become apparent, shut the machine off immediately and arrange for repair. Do not use the product until it has been inspected by a qualified professional.

Do not expose the product to excessive heat.

Do not submerge the product in water. Do not operate with wet hands or clothes.

Do not operate the product in rain or wet conditions. Always operate under shelter.

Always inspect the cord and plug for signs of wear and damage. If either plug or cord are damaged, do not use the product and arrange for repair.

Do not attempt repairs yourself. Repairs should only be carried out by a qualified professional.

Thoroughly clean this product before and after each use.

Inspect the product for signs of wear and damage before and after every use. If damage or significant wear is noted, do not use the product and arrange for repair.

Turn off and unplug the product before performing any maintenance repairs or adjustment while the unit is running.

An RCD must be used when using this machine.

USER GUIDE

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

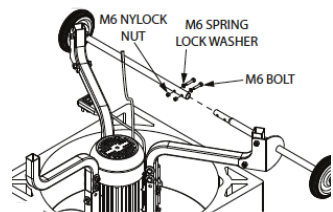
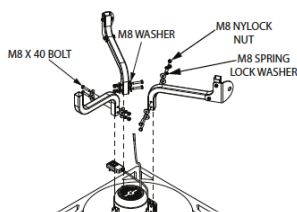
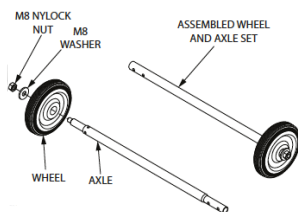
Please Note: Ensure you have removed all packaging before assembly.

Please Note: We recommend the use of an RCD when operating this product.

1. Firstly, assemble the wheels by placing a wheel over the threaded end of the axle component.
2. Use an M10 washer and M10 nylock nut to secure the wheel on the axle, tighten with a spanner.
3. Repeat this for the second wheel.
4. Assemble the legs to the gear-motor/feather pan assembly by placing the two long legs on either side of the motor junction box and align the holes. Insert the short leg in the remaining leg post.

Please Note: Each leg is unique and not interchangeable. The long legs with the axle brackets attached should be assembled so that the axle brackets are parallel with each other.

5. For each leg, install two M8x40 bolts and two M8 flat washers through one side of the leg and two M8 nylock nuts on the other. Tighten together with a spanner.
6. Slide the axle components through each axle bracket, the two axles should meet in the middle and slot into each other.
7. Secure these together using two M6 bolts, two M6 spring lock washers and two M6 nylock nuts.
8. Flip the gear-motor/feather pan the right way up so it stands on its legs.



9. Remove feather plate from tub.

Please Note: Removal of feather plate is easiest if the plate is turned on its side and lifted out at an angle.

USER GUIDE

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

10. Insert 46mm plucker finger into opening on underside of feather plate.

Please Note: Finger must be installed in the same direction as the other two 46mm fingers for proper operation.

11. Insert key in output shaft.

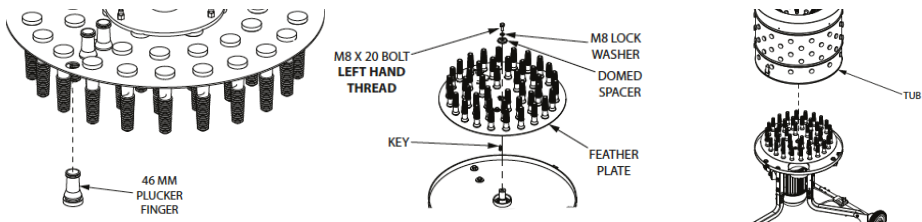
12. Apply grease to motor shaft.

13. Align keyway in feather plate with key in shaft and push down into place.

Please Note: Notch in feather plate does not always align with the keyway in the feather plate hub.

14. Assemble M8 bolt, M8 lock washer and 8mm domed spacer over shaft. Tighten to secure with a spanner.

Please Note: Bolt has left hand thread.



15. Place tub in feather pan.

Please Note: Magnetic read switch in feather pan **MUST** align with magnet in tub. Align arrow label on tub to arrow on feather pan.

16. Look latches into place, carabiners are included for secure locking.

17. Place bucket (not included) under feather chute.

18. Attach garden hose (not included).

Please Note: It is recommended that you attach a valve to the tub and then attach a garden hose. This allows the operator to shut the water off locally and not at the spigot. If a 'Y' valve is used, a second hose can be used for washdown and scalding filling.

USER GUIDE

OPERATING INSTRUCTIONS

PRE-START INSPECTION

1. Make sure all safety fixtures are operational, including the RCD and tub proximity switch.
2. Check that all nuts and bolts are secure.

Please Note: All hardware (nuts, bolts etc) should be checked for tightness before each use. Vibration of machine can cause them to loosen.

3. Keep electrical connections out of areas where water can pool.

START-UP

1. Flip the toggle switch to the ON position before putting the birds into the plucker.
Starting the plucker with birds in contact with the feather plate add to the current draw of the machine and lessen the life of the electrical components.
2. Turn irrigation ring on.
3. Drop one or two properly scalded birds into plucker and let machine process until feathers are removed.
4. A properly scalded bird will pluck in about 15 seconds.

SHUT DOWN

1. To shut down the chicken plucker, flip the toggle switch to the OFF position.

Please Note: Do NOT retrieve a bird unless unit has come to a complete stop.

USER GUIDE

TOP TIPS AND RECOMMENDATIONS

- Birds will pluck better if they are not stressed when killed.
- Scalding water should be approximately 60-65°.
- Mixing dish soap with the scald water allows the hot water to penetrate to the skin. Birds have oil on their feathers and breaking down the oil allows the hot water to get to the skin. The hot water relaxes the muscles holding the feathers in place.
- Birds should go directly from the scald to the plucker. The more time between the two steps allows rigor to set in and the wings and legs will shield portions of the bird if they get too stiff.
- If the plucker is ripping the skin of the bird, then the bird was scalded for too long or the scald water was too hot.
- The Chicken Plucker can handle up to two 3.6kg birds.
- For poultry, use the largest feathers to test the scalding process. Once the largest feather can be pulled out easily by hand, the plucker will rapidly remove all of the feathers. Large feathers are on the wings and tail.

USER GUIDE

MAINTENANCE

We recommend the Portable Chicken Plucker to be cleaned after every use:

1. Run the plucker for two minutes with the irrigation ring on, this will flush most of the feathers on the plate and in the feather pan out of the unit through the feather chute.
2. Disassemble tub from feather pan, remove feathers and debris.

Please Note: Water and bleach are recommended as cleaning agents.

3. Tip remainder of unit away from the user and spray water under the feather plate to remove any feathers or debris between the feather plate and the feather pan.
4. Disassemble feather plate, inspect area around shaft and clean out feathers and debris.

Please Note: Disassembling the feather plate does not need to be done after every use, we recommend this is done every 100 - 200 hours of run time.

Please Note: Whenever the feather plate is disassembled, grease the shaft with a food grade grease.

- The motor and gearbox are sealed and maintenance free.
- Inspect the natural rubber plucker fingers for cracks and tears, replace any that display these characteristics.

TROUBLESHOOTING

RESOLUTION GUIDE

WHAT DO I DO IF THERE ARE MISSING PARTS FROM MY ORDER?

If there appears to be any part missing from your order, contact our friendly and helpful Customer Support Team within 7 days of receipt.

WHAT DO I DO IF THE CHICKEN PLUCKER DOES NOT START?

Ensure that the plucker is plugged in and the toggle switch is in the ON position. If the plucker still won't start reset the RCD and be sure that the magnet in the tub is positioned over the magnetic read switch on feather pan.

Please Note: Magnet must be adjusted close enough to magnetic read switch in order to function properly.

**FOR ALL OTHER ISSUES, PLEASE CONTACT OUR
CUSTOMER SUPPORT TEAM.**

SPÉCIFICATIONS

DESCRIPTION DU PRODUIT

Merci d'avoir acheté la plumeuse de poulet portable Kukoo, à la fois durable et polyvalente grâce à ses roues, elle permet de plumer deux oiseaux de 3.6kg à la fois.

Veuillez consulter et lire les Pratiques de travail sécuritaires pour vous assurer de prévenir les blessures ou d'endommager le dispositif avant de commencer.

SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT

VITESSE ROTATIONNELLE:	300rpm
NO. DES DOIGTS:	110
TAUX DE PLUMAGE:	2 x 3,6 kg d'oiseaux à la fois
PUISSANCE (HP):	1.5
PUISSANCE:	120V / 1100W
LONGUEUR DU CABLE D'ALIMENTATION:	1800mm
CAPACITÉ:	50litre

CONTENU DE L'ARTICLE

2 x essieu	12 x Rondelle M8 (x2,2) x 24mm plate
1 x plaque à plumes	7 x Rondelle M8 Verrou à Ressort
1 x Bassin à plume	1 x Rondelle M8 x 30mm bombée
2 x pied Long	2 x Rondelle M6 à ressort
1 x jambe courte	2 x rondelle plate M10
2 x roues	2 x écrou-frein M6 (x 1,0)
6 x Boulon M8 (x 1,25) x 40mm	2 x écrou-frein M10
1 x Boulon M8 (x 1,25) x 20 mm (filetage gauche)	4 x mousqueton
2 x Boulon M6 (x 1,0) x 28mm	1 x 46mm doigt de plumeuse

SPÉCIFICATIONS

CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT

- A. Bassin
- B. Doigt
- C. Mousqueton
- D. Roue

- E. Connecteur de tuyau
- F. Plaque à plumes
- G. Roue
- H. Jambe de support courte



La responsabilité de Monster Group UK Limited sera limitée à la valeur commerciale du produit.

CONSEILS DE SECURITÉ

BONNES PRATIQUES DE TRAVAIL

Veillez lire attentivement les pratiques de travail sécuritaires afin d'éviter tout risque de blessure ou de détérioration de l'appareil.

Ne pas utiliser ce produit à des fins autres que celles prévues.

Ce produit ne doit être utilisé que par une personne compétente.

Ne jamais mettre d'oiseaux vivants dans la plumeuse. Tous les oiseaux doivent être humainement abattus et échaudés avant d'être traités dans la plumeuse.

Toujours garder une position stable et un équilibre solide lors du démarrage ou de l'utilisation de la plumeuse de poulet.

Ne placez pas vos mains ou vos pieds à proximité de pièces en rotation ou sous la machine. Restez à l'écart des ouvertures de refoulement en tout temps.

Gardez les mains hors du bassin à plumes. N'essayez pas de retirer les plumes ou autres débris lorsque l'unité est branchée. Débranchez l'unité avant de nettoyer ou d'éliminer les matières étrangères de la plumeuse.

Assurez-vous d'avoir entièrement lu et compris le manuel d'instructions et les consignes de sécurité avant d'utiliser ce produit.

Ne pas utiliser ce produit en compagnie d'enfants.

Ne laissez pas le produit sans surveillance lorsqu'il est opérationnel.

Ne pas utiliser ce produit sous l'influence d'alcool ou de drogues.

Conservez dans un endroit frais et sec, hors de la portée des enfants et de la lumière directe du soleil.

Ne travaillez pas à proximité de matériaux ou de liquides inflammables, assurez-vous qu'il y ait un espace libre de 1 m de chaque côté.

CONSEILS DE SECURITÉ

BONNES PRATIQUES DE TRAVAIL

Si des signes de chaleur excessive, de brûlure, d'incendie ou de fumée apparaissent, éteignez la machine immédiatement et faites-la réparer. Ne réutilisez pas le produit avant qu'il ait été inspecté par un professionnel qualifié.

Ne pas exposer le produit à une chaleur excessive.

Ne pas plonger le produit dans l'eau. Ne pas l'utiliser avec des mains ou des vêtements mouillés.

Ne pas utiliser le produit par temps de pluie ou humide. Toujours opérer le produit sous abri.

Inspectez toujours le cordon et la fiche à la recherche de signes d'usure et de dommages. Si la fiche ou le cordon sont endommagés, n'utilisez pas le produit et faites le réparer.

N'essayez pas de réparer ce produit vous-même. Les réparations ne doivent être effectuées que par un professionnel qualifié.

Nettoyez soigneusement ce produit avant et après chaque utilisation.

Inspectez le produit à la recherche de signes d'usure et de dommages avant et après chaque utilisation. Si des dommages ou une usure importante sont constatés, n'utilisez pas le produit et faites le réparer.

Éteignez et débranchez le produit avant d'effectuer des réparations ou des ajustements de maintenance pendant le fonctionnement.

Un DDR doit être utilisé lors de l'utilisation de cette machine.

GUIDE D'UTILISATION

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

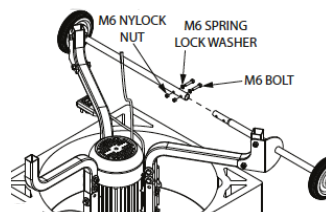
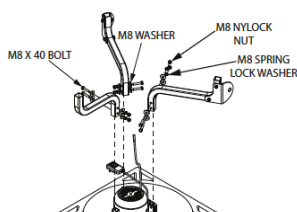
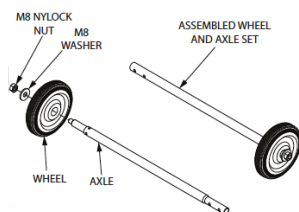
Remarque: assurez-vous d'avoir retiré tous les emballages avant l'assemblage.

Remarque: nous recommandons l'utilisation d'un dispositif RCD lors de l'utilisation de ce produit.

1. Tout d'abord, assemblez les roues en plaçant une roue sur l'extrémité filetée du composant d'essieu.
2. Utilisez une rondelle M10 et un écrou-frein M10 pour fixer la roue sur l'essieu et serrez à l'aide d'une clé.
3. Répétez cette opération pour la deuxième roue.
4. Assemblez les pieds à l'assemblage du moteur à engrenages / du plateau à plumes en plaçant les deux longs pieds de chaque côté de la boîte de jonction du moteur et alignez les trous. Insérez la jambe courte dans le poteau restant.

Remarque: chaque jambe est unique et non interchangeable. Les longs pieds avec les supports d'essieu fixés doivent être assemblés de manière à ce que les supports d'essieu soient parallèles les uns les autres.

5. Pour chaque pied, installez deux boulons M8x40 et deux rondelles plates M8 à travers un côté du pied et deux écrou-frein M8 de l'autre. Serrer avec une clé.
6. Faites glisser les composants d'essieu dans chaque support d'essieu. Les deux essieux doivent se rencontrer au milieu et s'encastrent les uns dans les autres.
7. Assemblez-les à l'aide de deux boulons M6, de deux rondelles-freins M6 et de deux écrou-frein M6.
8. Faites basculer le plateau d'engrenage à moteur / plaque à plumes dans le bon sens afin de le placer sur ses pieds.



9. Retirer la plaque à plumes du bassin.

Remarque: il est plus facile de retirer la plaque de protection contre les plumes si elle est tournée sur le côté et soulevée à l'angle.

GUIDE D'UTILISATION

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

10. Insérez le doigt de pinceur de 46 mm dans l'ouverture située sous la plaque de plumes.

Remarque: le doigt doit être installé dans le même sens que les deux autres doigts de 46 mm pour un fonctionnement correct.

10. Insérer la clé dans l'arbre de sortie.

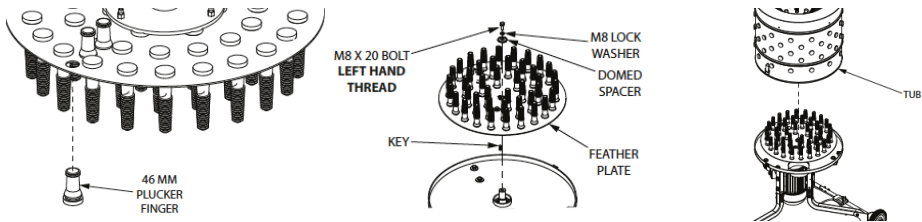
11. Appliquez de la graisse sur l'arbre du moteur.

12. Aligner la rainure de clavette de la plaque à plume avec la clé de l'arbre et appuyer pour la mettre en place.

Remarque: l'encoche dans la plaque à plumes ne correspond pas toujours avec la rainure de clavette dans le moyeu de la plaque à plumes.

14. Assemblez le boulon M8, la rondelle de blocage M8 et l'entretoise en forme de dôme de 8 mm sur l'arbre. Serrer pour sécuriser avec une clé.

Remarque: le boulon a un filetage à gauche.



15. Placez le bassin dans la plaque à plumes.

Remarque: l'interrupteur de lecture magnétique dans le plateau à plumes DOIT être aligné avec l'aimant dans le bassin. Aligner l'étiquette de la flèche sur le bassin avec la flèche sur la plaque à plumes.

10. Verrouillez les loquets en place, des mousquetons sont inclus pour un verrouillage sécurisé.

11. Placez le seau (non inclus) sous la goulotte à plumes.

12. Fixez le tuyau d'arrosage (non inclus).

Remarque: il est recommandé de fixer une vanne au bassin, puis un tuyau d'arrosage. Cela permet à l'opérateur de couper l'eau localement et non au robinet. Si une vanne en "Y" est utilisée, un second tuyau peut être utilisé pour le lavage à vide et le remplissage de la plumeuse.

GUIDE D'UTILISATION

MODE D'EMPLOI

INSPECTION AVANT LE DÉMARRAGE

1. Assurez-vous que tous les dispositifs de sécurité soient opérationnels, y compris le disjoncteur différentiel et le détecteur de proximité du bassin.
2. Vérifiez que tous les écrous et boulons soient bien fixés.

Remarque: tous les accessoires (écrous, boulons, etc.) doivent être vérifiés avant chaque utilisation. Les vibrations de la machine peuvent les desserrer.

3. Maintenez les connexions électriques à l'écart des zones où l'eau peut se déposer.

DÉMARRAGE

1. Passez l'interrupteur à bascule en position ON avant de placer les oiseaux dans la plumeuse. Démarrer la machine avec les oiseaux en contact avec la plaque à plume ajoute à l'attraction du courant de la machine et réduit la durée de vie des composants électriques.
2. Activer l'anneau d'irrigation.
3. Déposez un ou deux oiseaux correctement échaudés dans la plumeuse et laissez-la traiter jusqu'à ce que les plumes soient enlevées.
4. Un oiseau correctement échaudé se plume en 15 secondes environ.

ARRET

1. Pour éteindre la plumeuse de poulets, placez l'interrupteur à bascule en position OFF.

Remarque: ne récupérez JAMAIS un oiseau à moins que l'unité soit complètement à l'arrêt.

GUIDE D'UTILISATION

TOP CONSEILS ET RECOMMANDATIONS

- Les oiseaux plumeront mieux s'ils ne sont pas stressés lors de l'abattage.
- L'eau bouillante devrait être d'environ 60-65 °.
- Le mélange de savon à vaisselle avec de l'eau bouillante permet à l'eau chaude de pénétrer jusqu'à la peau. Les oiseaux ont de l'huile sur leurs plumes et leur décomposition permet à l'eau chaude d'atteindre la peau. L'eau chaude détend les muscles qui retiennent les plumes.
- Les oiseaux doivent passer directement du scalpeur au plumeur. Plus le temps entre les deux étapes est long, plus la rigidité est grande et les ailes et les pattes protègent des parties de l'oiseau si elles deviennent trop raides.
- Si la plumeuse déchire la peau de l'oiseau, celui-ci a été échaudé trop longtemps ou l'eau bouillante était trop chaude.
- La plumeuse peut gérer jusqu'à deux oiseaux de 3,6 kg.
- Pour les volailles, utilisez les plus grosses plumes pour tester le processus de brûlure. Une fois que la plus grande plume peut être facilement tirée à la main, la plumeuse enlèvera rapidement toutes les plumes. Les grandes plumes se trouvent sur les ailes et la queue.

GUIDE D'UTILISATION

ENTRETIEN

Nous vous recommandons de nettoyer la plumeuse de poulet portable après chaque utilisation:

1. Faites fonctionner la plumeuse pendant deux minutes avec l'anneau d'irrigation, cela éliminera la plupart des plumes sur la plaque et dans le pan de plumes de l'unité à travers la goulotte à plumes.
2. Séparer la cuve du plat à plumes, enlever les plumes et les débris.

Remarque: L'eau et l'eau de Javel sont recommandés comme agents de nettoyage.

3. Éloignez le reste de l'appareil de l'utilisateur et pulvérisez de l'eau sous la plaque de protection contre les plumes pour éliminer les plumes et les débris entre celle-ci et le plateau de protection.
4. Démontez la plaque de plume, inspectez la zone autour de la tige et nettoyez les plumes et les débris.

Remarque: il n'est pas nécessaire de démonter la plaque de protection après chaque utilisation. Nous vous recommandons de le faire toutes les 100 à 200 heures d'utilisation.

Remarque: lors du démontage de la plaque de protection, graisser l'arbre avec une graisse de qualité alimentaire.

- Le moteur et la boîte de vitesses sont scellés et ne nécessitent aucun entretien.
- Inspectez les doigts des pinces à plumer en caoutchouc naturel à la recherche de fissures et de déchirures, remplacez ceux qui présentent ces caractéristiques.

DÉPANNAGE

GUIDE DE RÉOLUTION DES PANNES

QUE FAIRE S'IL Y A UNE PARTIE DE MA COMMANDE QUI MANQUE?

Au cas où il y aurait des pièces manquantes dans votre commande, contactez notre aimable équipe d'assistance clientèle dans les 7 jours suivant sa réception.

QUE FAIRE SI LA PLUMEUSE À POULE NE SE LANCE PAS?

Assurez-vous que la pince soit bien branchée et que l'interrupteur à bascule est en position ON. Si la plumeuse ne démarre toujours pas, réinitialisez le DDR et assurez-vous que l'aimant de la cuve soit placé au-dessus du commutateur de lecture magnétique du plateau à plumes.

Remarque: l'aimant doit être ajusté suffisamment près du commutateur de lecture magnétique pour fonctionner correctement.

POUR TOUTE AUTRE PREOCCUPATION, VEUILLEZ CONTACTER NOTRE ÉQUIPE DE SERVICE CLIENT.



SPEZIFIKATIONEN

PRODUKTBE SCHREIBUNG

Vielen Dank, dass Sie sich für die tragbare KuKoo Geflügerupfmaschine entschieden haben, die dank seiner Laufräder langlebig und vielseitig ist. Das leichte Design ermöglicht es, zwei 3,6 kg schwere Vögel gleichzeitig zu rupfen.

Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise, um Verletzungen oder Schäden am Gerät zu vermeiden, bevor Sie mit der Arbeit beginnen.

PRODUKTEIGENSCHAFTEN

DREHZAHL:	300rpm
ANZAHL DER RUPFFINGER:	110
RUPFRATE:	2 x 3,6 kg Vögel auf einmal
PS:	1.5
LEISTUNG:	120V / 1100W
LÄNGE DES NETZKABELS:	1800mm
KAPAZITÄT:	50litre

LIEFERUMFANG

2 x Achse	12 x Unterlegscheibe M8 (x2,2) x 24mm flach
1 x Federteller	7 x Unterlegscheibe M8 Federsicherung
1 x Federwanne	1 x Unterlegscheibe M8 x 30mm gewölbt
2 x Lange Standbeine	2 x Unterlegscheibe M6 Federsicherung
1 x Kurzes Standbein	2 x Unterlegscheibe M10 flach
2 x Räder	2 x Mutter M6 (x 1,0) Nylock
6 x Schraube M8 (x1.25) x 40mm x 40mm	2 x Mutter M10 Nylock
1 x Schraube M8 (x1.25) x 20mm (Linksgewinde)	4 x Karabinerhaken
2 x Schraube M6 (x1.0) x 28mm x 28mm	1 x Rupffinger 46mm

SPEZIFIKATIONEN

PRODUKTEIGENSCHAFTEN

- A. Trommel
- B. Rupffinger
- C. Karabinerhaken
- D. Rad

- E. Schlauchanschluss
- F. Federwanne
- G. Rad
- H. Kurzer Stützfuß



Die Haftung von Monster Group UK Limited ist auf den Handelswert des Produkts beschränkt.

SICHERHEITSHINWEISE

SICHERE ARBEITSPRAXIS

Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise durch, um Verletzungen oder Schäden am Gerät zu vermeiden.

Verwenden Sie dieses Produkt ausschließlich für die vorgesehenen Zwecke.

Dieses Produkt darf nur von einer sachkundigen Person verwendet und aufgebaut werden.

Niemals lebende Vögel in die Geflügelrupfmaschine geben. Alle Vögel müssen vor der Verarbeitung in der Geflügelrupfmaschine getötet und gebrüht werden.

Achten Sie bei der Inbetriebnahme oder dem Betrieb des Gerätes immer auf einen sicheren Stand und ausbalanciertes Gleichgewicht der Rupfmaschine.

Legen Sie keine Hände oder Füße in die Nähe von rotierenden Teilen oder unter die Maschine. Halten Sie sich stets von den Auslauföffnungen fern.

Halten Sie die Hände von der Federrutsche fern. Versuchen Sie nicht, Federn oder andere Ablagerungen von der Federrutsche zu entfernen, wenn das Gerät angeschlossen ist. Ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie das Gerät reinigen oder Fremdkörper aus der Rupfmaschine entfernen.

Stellen Sie sicher, dass Sie die Betriebsanleitung und die Sicherheitshinweise vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie dieses Produkt verwenden.

Betreiben Sie dieses Produkt nicht in der Nähe von Kindern.

Lassen Sie das Produkt nicht unbeaufsichtigt, während es in Betrieb ist.

Verwenden Sie dieses Produkt nicht unter dem Einfluss von Alkohol oder Drogen.

An einem kühlen, trockenen Ort, außerhalb der Reichweite von Kindern und direktem Sonnenlicht aufbewahren.

SICHERHEITSHINWEISE

SICHERE ARBEITSPRAXIS

Betreiben Sie das Gerät nicht in der Nähe von brennbaren Materialien oder Flüssigkeiten. Stellen Sie sicher, dass ein Abstand zu anderen Bereichen von 1 m auf allen Seiten vorhanden ist.

Wenn Anzeichen von Überhitzung, Flammen, Feuer oder Rauch sichtbar werden, schalten Sie die Maschine sofort aus und veranlassen Sie eine Reparatur. Verwenden Sie das Produkt nicht, bevor es von einem qualifizierten Fachmann überprüft wurde.

Setzen Sie das Produkt keiner übermäßigen Hitze aus.

Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser ein. Nicht mit nassen Händen oder Kleidung arbeiten.

Betreiben Sie das Gerät nicht bei Regen oder Nässe. Arbeiten Sie immer unter einem Schutzdach.

Überprüfen Sie das Kabel und den Stecker immer auf Verschleißerscheinungen und Beschädigungen. Wenn Stecker oder Kabel beschädigt sind, verwenden Sie das Produkt nicht und lassen Sie es reparieren.

Versuchen Sie nicht, Reparaturen selbst durchzuführen. Reparaturen sollten nur von einem qualifizierten Fachmann durchgeführt werden.

Reinigen Sie dieses Produkt vor und nach jedem Gebrauch gründlich.

Überprüfen Sie das Produkt vor und nach jedem Gebrauch auf Verschleißerscheinungen und Beschädigungen. Wenn Schäden oder erheblicher Verschleiß festgestellt werden, verwenden Sie das Produkt nicht und veranlassen Sie eine Reparatur.

Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie Wartungsarbeiten oder Anpassungen vornehmen.

Bei der Verwendung dieses Geräts muss ein FI-Schutzschalter verwendet werden.

BENUTZERHANDBUCH

MONTAGEANWEISUNG

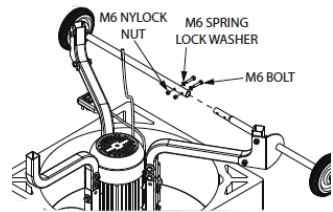
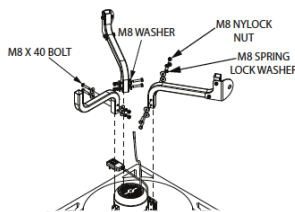
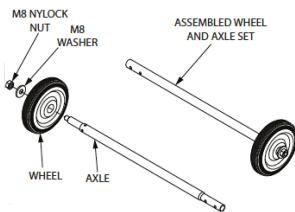
Bitte beachten Sie: Stellen Sie sicher, dass Sie vor der Montage die gesamte Verpackung entfernt haben.

Bitte beachten Sie: Wir empfehlen die Verwendung eines FI-Schutzschalters für den Betrieb dieses Geräts.

1. Montieren Sie zunächst die Laufräder, indem Sie ein Rad über das Gewindeende der Achskomponente legen.
2. Verwenden Sie eine M10-Unterlegscheibe und eine M10-Nylockmutter, um das Rad an der Achse zu befestigen, und ziehen Sie es mit einem Schraubenschlüssel an.
3. Wiederholen Sie dies für das zweite Rad.
4. Montieren Sie die Beine an der Getriebemotor-/Federschalenanordnung, indem Sie die beiden langen Beine auf beiden Seiten des Motoranschlusskastens platzieren und die Löcher ausrichten. Setzen Sie das kurze Bein in den verbleibenden Beinhalter ein.

Bitte beachten Sie: Jedes Standbein ist einzigartig und nicht austauschbar. Die langen Schenkel mit den befestigten Achshalterungen sollten so montiert werden, dass die Achshalterungen parallel zueinander stehen.

5. Montieren Sie für jeden Schenkel zwei Schrauben M8x40 und zwei Unterlegscheiben M8 durch eine Seite des Standbeins und zwei Kontermuttern M8 auf der anderen Seite. Ziehen Sie sie mit einem Schraubenschlüssel fest.
6. Schieben Sie die Achskomponenten durch jeden Achshalter, die beiden Achsen sollten sich in der Mitte treffen und ineinander greifen.
7. Befestigen Sie diese mit zwei M6-Schrauben, zwei M6-Federscheiben und zwei Sicherungsmuttern M6.
8. Klappen Sie die Getriebemotor-/Federschale nach oben, sodass sie auf den Beinen steht.



9. Federplatte aus der Wanne entfernen.

Bitte beachten Sie: Das Entfernen der Federplatte ist am einfachsten, wenn die Platte auf der Seite gedreht und schräg herausgehoben wird.

BENUTZERHANDBUCH

MONTAGEANWEISUNG

10. 46mm Rupffinger in die Öffnung an der Unterseite der Federplatte einsetzen.

Bitte beachten Sie: Die Finger müssen in der gleichen Richtung wie die beiden anderen 46 mm Finger installiert werden, damit sie ordnungsgemäß funktionieren.

10. Stecken Sie die Passfeder in die Abtriebswelle.

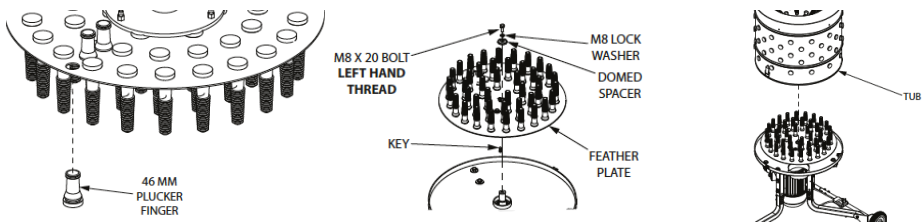
11. Tragen Sie Schmiermittel auf die Motorwelle auf.

12. Passfedernut in der Federplatte mit Passfeder in der Welle ausrichten und nach unten drücken.

Bitte beachten Sie: Die Kerbe in der Federplatte passt nicht immer zur Passfedernut in der Federplattennabe.

14. Montieren Sie die M8 Schraube, die M8 Unterlegscheibe und den 8mm gewölbten Abstandshalter über der Welle. Ziehen Sie sie mit einem Schraubenschlüssel an.

Bitte beachten Sie: Die Schraube hat ein Linksgewinde.



15. Wanne in die Federtrommel stellen.

Bitte beachten Sie: Der magnetische Abtastschalter in der Federpfanne MUSS auf den Magneten in der Wanne ausgerichtet werden. Richten Sie das Pfeil-Etikett auf der Wanne so aus, dass es mit dem Pfeil auf der Federschale übereinstimmt.

10. Die Verriegelung erfolgt durch Schnappverschlüsse, Karabinerhaken sind im Lieferumfang enthalten und sorgen für eine sichere Verriegelung.

11. Stellen Sie den Eimer (nicht im Lieferumfang enthalten) unter die Federrutsche.

12. Gartenschlauch anbringen (nicht im Lieferumfang enthalten).

Bitte beachten Sie: Es wird empfohlen, dass Sie ein Ventil an der Wanne befestigen und dann einen Gartenschlauch. Dies ermöglicht es dem Benutzer, das Wasser lokal und nicht am Anschlussstutzen abzuschalten. Wenn ein Y-Ventil verwendet wird, kann ein zweiter Schlauch zum Abspülen und Füllen des Brühers verwendet werden.

BENUTZERHANDBUCH

BETRIEBSANWEISUNG

VORABPRÜFUNG

1. Stellen Sie sicher, dass alle Sicherheitseinrichtungen betriebsbereit sind, einschließlich des FI-Schutzschalters und des Zubringers.
2. Überprüfen Sie, ob alle Schrauben und Muttern festsitzen.

Bitte beachten Sie: Alle Teile (Muttern, Schrauben usw.) sollten vor jedem Gebrauch auf festen Sitz überprüft werden. Vibrationen der Maschine können dazu führen, dass sie sich lösen.

3. Die Stromanschlüsse dürfen nicht in Bereichen verlegt werden, in denen Wasser fließen kann.

INBETRIEBNAHME

1. Drehen Sie den Kippschalter in die Position AN, bevor Sie das Geflügel in die Rupfmaschine legen. Das Starten der Maschine, in dem die Federplatte bereits mit den Vögeln in Kontakt ist, erhöht den Stromverbrauch der Maschine und verkürzt die Lebensdauer der elektrischen Komponenten.
2. Schalten Sie den Bewässerungsring ein.
3. Geben Sie ein oder zwei richtig gebrühte Vögel in die Rupfmaschine und lassen Sie die Maschine weiterarbeiten, bis die Federn entfernt sind.
4. Ein gebrühter Vogel wird in ca. 15 Sekunden entfedert sein.

AUSSCHALTEN

1. Um die Geflügelrupfmaschine auszuschalten, bringen Sie den Schalter in die Position AUS.

Bitte beachten Sie: Nehmen Sie keinen Vogel heraus, bevor das Gerät nicht vollständig zum Stillstand gekommen ist.

BENUTZERHANDBUCH

TOP TIPS UND EMPFEHLUNGEN

- Die Vögel lassen sich besser rupfen, wenn sie beim Töten nicht gestresst werden.
- Das Brühwasser sollte etwa 60-65° betragen.
- Durch die Zugabe von Spülmittel zum Brühwasser dringt das heiße Wasser besser in das Gefieder ein. Vögel haben Öl auf ihren Federn und der Abbau des Öls lässt das heiße Wasser auf die Haut gelangen. Das heiße Wasser entspannt die Muskeln, die die Federn an Ort und Stelle halten.
- Die Vögel sollten direkt nach dem Brühen in die Geflügelrupfmaschine eingebracht werden. Je mehr Zeit zwischen den beiden Schritten vergeht, um so steifer werden Flügel und Beine, und umso schwieriger ist, das Geflügel in die Maschine zu geben.
- Wenn die Rupfmaschine die Haut des Vogels zerreißt, dann wurde der Vogel zu lange gebrüht oder das Brühwasser war zu heiß.
- Die Geflügelrupfmaschine kann bis zu zwei 3,6 kg schwere Vögel aufnehmen.
- Bei Geflügel sollten Sie an den größten Federn testen, in wie weit der Brühvorgang fortgeschritten ist. Wenn die größte Feder leicht von Hand gezogen werden kann, kann die Rupfmaschine schnell die restlichen Federn entfernen. Die größten Federn befinden sich an den Flügeln.

BENUTZERHANDBUCH

WARTUNG

Wir empfehlen, die tragbare Geflügelrupfmaschine nach jedem Gebrauch zu reinigen:

1. Lassen Sie den Rupfmaschine zwei Minuten lang mit eingeschaltetem Bewässerungsring laufen. Dies spült die meisten Federn, die sich auf dem Teller und in der Federpfanne befinden, durch die Federrutsche aus dem Gerät.
2. Nehmen Sie im Anschluss die Wanne aus der Trommel und entfernen Sie Federn und Schmutz.

Bitte beachten Sie: Wasser und Bleichmittel werden als Reinigungsmittel empfohlen.

3. Kippen Sie eventuelle Reste des Gerätes vom Benutzer weg und spritzen Sie Wasser unter die Federplatte, um Federn oder Schmutz zwischen der Federplatte und der Federwanne zu entfernen. Federplatte demontieren, Bereich um die Welle prüfen und Federn und Schmutz entfernen.

Bitte beachten Sie: Die Demontage der Federplatte muss nicht nach jedem Gebrauch durchgeführt werden, wir empfehlen, dies alle 100 - 200 Stunden Betriebszeit vorzunehmen.

Bitte beachten Sie: Bei jeder Demontage der Federplatte ist die Welle mit einem lebensmitteltauglichen Schmierstoff zu fetten.

- Motor und Getriebe sind abgedichtet und wartungsfrei.
- Überprüfen Sie die Rupffinger aus Naturkautschuk auf Risse und Beschädigungen und ersetzen Sie sie, falls sie nicht mehr den Arbeitsanforderungen entsprechen.

FEHLERBEHEBUNG

ANLEITUNG ZUR PROBLEMLÖSUNG

WAS MACHE ICH, WENN IN MEINER BESTELLUNG TEILE FEHLEN?

Wenn in Ihrer Bestellung ein Teil fehlt, wenden Sie sich innerhalb von 7 Tagen nach Erhalt an unser freundliches und hilfsbereites Kundendienstteam.

WAS KANN ICH TUN, WENN DIE RUPFMASCHINE NICHT ANGEHT?

Vergewissern Sie sich, dass das Netzteil eingesteckt ist und sich der Schalter in der Position AN befindet. Sollte das Gerät immer noch nicht starten, setzen Sie den FI-Schutzschalter zurück und vergewissern Sie sich, dass der Magnet in der Wanne über dem magnetischen Schalter auf der Federschale positioniert ist.

Bitte beachten Sie: Der Magnet muss so nah wie möglich am magnetischen Schalter angebracht werden, um eine einwandfreie Funktion zu gewährleisten.

**FÜR ALLE ANDEREN FRAGEN WENDEN SIE SICH BITTE AN
UNSER KUNDENDIENSTTEAM.**



ESPECIFICACIONES

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

Gracias por comprar el Desplumador de Pollo Portátil KuKoo, tanto duradero como versátil gracias a sus ruedas. Su diseño liviano permite que se puedan desplumar dos aves de 3.6 kg al mismo tiempo.

Consulte y lea la Práctica de trabajo seguro para garantizar la prevención de lesiones o daños al dispositivo antes de comenzar.

ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO

VELOCIDAD DE ROTACIÓN:	300rpm
NO. DE DEDOS:	110
TASA DE DESPLUME:	2 x 3.6kg Aves a la vez
CABALLOS DE FUERZA:	1.5
PODER:	120V / 1100W
LARGO DEL CABLE DE PODER:	1800mm
CAPACIDAD:	50litre

CONTIENE

2 x Eje	12 x Arandela M8 (x2.2) x 24mm Flat
1 x Plato de Plumas	7 x Arandela M8 Con Resorte de Bloqueo
1 x Contenedor de Plumas	1 x Arandela M8 x 30mm Abovedada
2 x Patas Largas	2 x Arandela M6 Con Resorte de Bloqueo
1 x Pata Corta	2 x Arandela M10 Plana
2 x Rueda	2 x Tuerca M6 (x 1.0) Nylock
6 x Perno M8 (x1.25) x 40mm	2 x Tuerca M10 Nylock
1 x Perno M8 (x1.25) x 20mm (Rosca Hacia la Izquierda)	4 x Mosquetón
2 x Perno M6 (x1.0) x 28mm	1 x Dedo Desplumador 46mm

ESPECIFICACIONES

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO

- A. Contenedor
- B. Dedo de plástico
- C. Mosquetón
- D. Rueda
- E. Conector de Manguera
- F. Bandeja de Plumas
- G. Rueda
- H. Pata Corta de Soporte



La responsabilidad de Monster Group UK Limited estará limitada únicamente al valor comercial del producto.

CONSEJOS DE SEGURIDAD

PRÁCTICAS DE TRABAJO SEGURAS

Lea atentamente las Prácticas de Trabajo Seguro para garantizar la prevención de lesiones o daños al dispositivo.

No utilice este producto para ningún otro propósito que no sea el previsto.

Este producto solo debe ser usado y ensamblado por una persona competente.

Nunca ponga aves vivas en el desplumador. Todas las aves deben ser debidamente sacrificadas antes de ser procesadas en el desplumador.

Mantenga siempre una pisada segura y un equilibrio sólido al iniciar u operar el desplumador de pollo

No ponga las manos o los pies cerca de piezas giratorias o debajo de la máquina. Manténgase alejado de las aberturas de descarga en todo momento.

Mantenga las manos fuera del conducto de plumas. No intente despejar las plumas u otros residuos de la tolva de plumas con la unidad enchufada. Desenchufe la unidad antes de limpiar o eliminar materiales extraños del desplumador.

Asegúrese de haber leído y comprendido completamente el manual de instrucciones y los consejos de seguridad antes de usar este producto.

No opere este producto alrededor de niños.

No deje el producto desatendido mientras esté en funcionamiento.

No opere este producto bajo la influencia del alcohol o las drogas.

Almacene en un lugar fresco y seco, fuera del alcance de los niños y la luz solar directa.

CONSEJOS DE SEGURIDAD

PRÁCTICAS DE TRABAJO SEGURAS

No opere cerca de materiales o líquidos inflamables, asegúrese de que haya un espacio libre de 1 m a todos los lados del producto.

Si aparecen signos de calor excesivo, combustión, fuego o humo, apague la máquina inmediatamente y llévela a un técnico competente. No utilice el producto hasta que haya sido inspeccionado por un profesional calificado.

No exponga el producto a calor excesivo.

No sumerja el producto en agua ni opere con las manos mojadas.

No haga funcionar el producto en condiciones de lluvia o humedad. Siempre de operar bajo techo o a cubierto.

Siempre inspeccione el cable y el enchufe la máquina para detectar signos de desgaste y daños. Si alguno de los enchufes o cables está dañado, no utilice el producto y solicite una reparación.

No intente reparaciones usted mismo. Las reparaciones solo deben ser realizadas por un profesional calificado.

Limpie a fondo este producto antes y después de cada uso.

Inspeccione el producto para detectar signos de desgaste y daños antes y después de cada uso. Si se nota algún daño o desgaste significativo, no use el producto y haga arreglos para su reparación.

Apague y desenchufe el producto antes de realizar cualquier reparación o ajuste de mantenimiento mientras la unidad está funcionando.

Se debe utilizar un RCD al usar esta máquina.

GUÍA DE USUARIO

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

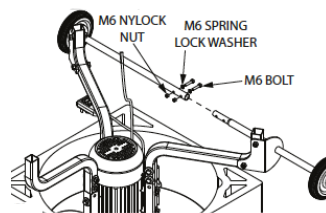
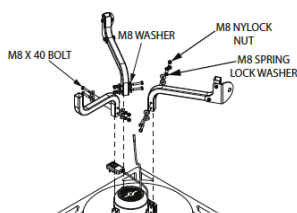
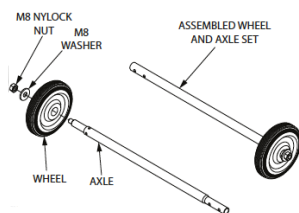
Tenga en cuenta: Haber retirado todo el embalaje antes del montaje.

Nota: Recomendamos el uso de un RCD al operar este producto.

1. En primer lugar, ensamble las ruedas colocando una rueda sobre el extremo roscado del componente del eje.
2. Use una arandela M10 y una tuerca nylock M10 para asegurar la rueda en el eje y apriete con una llave.
3. Repita esto para la segunda rueda.
4. Para ensamblar las patas al motor de engranajes/bandeja de plumas, coloque las dos patas a cada lado de la caja de conexiones del motor y alinee los orificios. Inserte la pata más corta en el poste de la pata restante.

Nota: cada pata es única y no es intercambiable. Las patas largas con los soportes de eje unidos deben ensamblarse de modo que los soportes de eje estén paralelos entre sí.

5. Para cada pata, instale dos pernos M8x40 y dos arandelas planas M8 a través de un lado de la pata y dos tuercas Nylock M8 en el otro lado. Apriete con una llave.
6. Deslice los componentes del eje a través de cada soporte del eje, los dos ejes deben reunirse en el centro y encajarse entre sí.
7. Asegúrelos juntos usando dos pernos M6, dos arandelas de seguridad M6 y dos tuercas Nylock M6.
8. Gire el motor de engranajes/bandeja de plumas hacia arriba de manera correcta para que se apoye sobre sus patas.



9. Retire el plato de plumas del contenedor.

Nota: La remoción del plato de plumas es más fácil si el plato se gira de lado y se levanta en ángulo.

GUÍA DE USUARIO

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

10. Inserte el desplumador de m46mm en la apertura en la parte inferior del plato de plumas.

Nota: el dedo desplumador debe instalarse en la misma dirección que los otros dos dedos de 46 mm para que funcione correctamente.

10. Inserte la llave en el eje de salida.

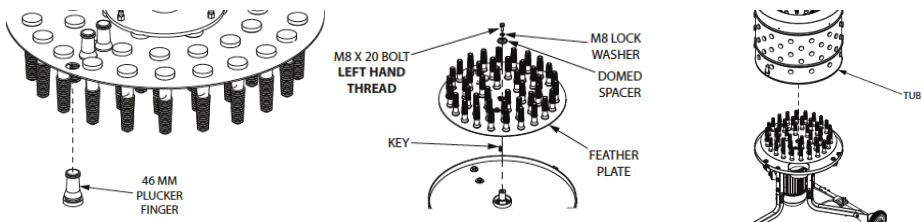
11. Aplique grasa al eje del motor.

12. Alinee el chavetero en el plato de plumas con la llave en el eje y empuje hacia abajo para colocarlo.

Nota: la muesca en el plato de plumas no siempre se alinea con la ranura en el contenedor del plato de plumas.

14. Monte el perno M8, la arandela de bloqueo M8 y el espaciador abovedado de 8 mm sobre el eje. Apriete para asegurar con una llave inglesa.

Nota: el tornillo tiene su rosca hacia la izquierda.



15. Coloque el contenedor en la bandeja de plumas.

Nota: El interruptor de lectura magnética en la bandeja de plumas DEBE alinearse con el imán en el contenedor. Alinee la etiqueta de la flecha en el contenedor con la flecha en la bandeja de plumas.

10. El seguro se ajusta en su lugar y se incluyen mosquetones para un cierre seguro.

11. Coloque el cubo (no incluido) debajo del conducto de plumas.

12. Conecte la manguera de jardín (no incluida).

Nota: Se recomienda colocar una válvula en el contenedor y luego conectar una manguera de jardín. Esto permite al operador cerrar el agua localmente. Si se usa una válvula en 'Y', se puede usar una segunda manguera para el lavado y el llenado del desplumador.

GUÍA DE USUARIO

INSTRUCCIONES OPERATIVAS

INSPECCIÓN ANTES DE COMENZAR

1. Asegúrese de que todos los dispositivos de seguridad estén en funcionamiento, incluidos el interruptor de proximidad de RCD y el contenedor.
2. Verifique que todas las tuercas y tornillos estén asegurados.

Nota: Todos los herrajes (tuercas, pernos, etc.) deben revisarse para asegurarse de que estén apretados antes de cada uso. La vibración de la máquina puede hacer que se aflojen.

3. Mantenga las conexiones eléctricas fuera de las áreas donde se puede acumular el agua.

ENCENDIDO

1. Coloque el interruptor en la posición de Encendido antes de colocar las aves en el desplumador. Arrancar el desplumador con aves en contacto con el plato de plumas aumenta el consumo de energía y disminuye la vida útil del dispositivo.
2. Encienda el anillo de riego.
3. Coloque una o dos aves correctamente escaldadas al desplumador y deje que la máquina las procese hasta que se retiren las plumas.
4. Un ave debidamente escaldada se desplumará en unos 26 segundos.

APAGADO

1. Para apagar el desplumador, mueva el interruptor hacia la posición de Apagado.

Nota: No retire el ave de la unidad hasta que esta se haya detenido completamente.

GUÍA DE USUARIO

CONSEJOS Y RECOMENDACIONES

- Las aves se desplumarán mejor si se matan sin estrés.
- El agua de escaldado debe tener una temperatura aproximada de 60-65°.
- Mezclar jabón para platos con el agua de escaldado permite que el agua penetre en la piel. Las aves tienen aceite en sus plumas y descomponer el aceite permite que el agua caliente llegue hacia la piel. El agua caliente relaja los músculos que sostienen las plumas en su lugar.
- Las aves deben ir directamente del escaldador al desplumador. Si pasa mucho tiempo entre ambos pasos la rigidez de las plumas se asentará y algunas de las porciones del ave quedarán demasiado duras.
- Si el desplumador está rasgando la piel del ave, entonces el ave se escaldó durante demasiado tiempo o el agua de escaldado estaba demasiado caliente.
- El desplumador puede manejar hasta dos aves de 3.6 kg.
- Para aves de corral, use las plumas más grandes para probar el proceso de escaldado. Una vez que la pluma más grande se pueda sacar fácilmente con la mano, el desplumador eliminará rápidamente todas las plumas. Las plumas más grandes se encuentran en las alas y en la cola del ave.

GUÍA DE USUARIO

MANTENIMIENTO

Recomendamos limpiar el Desplumador de Pollo Portátil después de cada uso:

1. Ejecute el desplumador durante dos minutos con el anillo de irrigación puesto, esto hará que la mayor parte de las plumas del plato y de la bandeja de plumas salgan de la unidad a través del conducto de plumas.
2. Desmunte el contenedor de la bandeja de plumas, retire las plumas y los residuos.

Nota Se recomienda utilizar agua y lejía como agentes de limpieza.

3. Coloque el resto de la unidad lejos del usuario y rocíe agua debajo del plato de plumas para eliminar las plumas o los residuos entre el plato de plumas y la bandeja de plumas.
4. Desmote el plato de plumas, inspeccione el área alrededor del eje y limpie las plumas y los residuos.

Nota: No es necesario desmontar el plato de plumas después de cada uso.

Recomendamos que se haga cada 100 - 200 horas de funcionamiento.

Nota: Siempre que se desmonte el plato de plumas, engrase el eje con grasa de grado alimenticio.

- El motor y la caja de cambios están sellados y no necesitan mantenimiento.
- Inspeccione los dedos de goma del desplumador en busca de grietas y desgarres, reemplace cualquiera que muestre estas características.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

MANUAL DE SOLUCIONES

¿QUÉ HACER SI FALTA ALGUNA DE LAS PARTES AL RECIBIR EL PEDIDO?

En caso de que alguna parte esté faltante, contáctese con nuestro amable y servicial equipo de Atención al cliente dentro de los 7 días de haber recibido el pedido.

¿QUÉ HAGO SI EL DESPLUMADOR DE POLLO NO COMIENZA?

Asegúrese de que el desplumador esté enchufado y que el interruptor esté en la posición de Encendido. Si el desplumador aún no arranca, reinícielo y asegúrese que el contenedor magnético está posicionado sobre el interruptor de lectura magnética de la bandeja de plumas.

Nota: El imán debe ajustarse lo suficientemente cerca del interruptor de lectura magnética para que funcione correctamente.

**POR CUALQUIER OTRA CONSULTA, SÍRVASE CONTACTARSE
CON NUESTRO EQUIPO DE ATENCIÓN AL CLIENTE.**

SPECIFICHE

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

Grazie per aver acquistato la Machina Spiumatrice Portabile per Pollame KuKoo, che grazie alle sue ruote è resistente e versatile, e con il suo design da telaio leggero consente di spennare contemporaneamente due uccelli da 3,6 kg.

Si prega di fare riferimento e leggere la Pratica sul Lavoro sicuro per garantire la prevenzione di lesioni o di danni al dispositivo prima di iniziare.

SPECIFICHE DEL PRODOTTO

VELOCITÀ ROTAZIONALE:	300rpm
NO. DI DITA:	110
RATE DI SPIUMATURA:	2 x 3,6 kg di uccelli alla volta
POTENZA:	1,5
ENERGIA:	120V / 1100W
LUNGHEZZA CAVO DI ALIMENTAZIONE:	1800mm
CAPACITÀ:	50litre

CONTENUTO DELL'OGGETTO

2 X Asse	12 X Rondella piatta M8 (x2.2) x 24mm
1 X Piastra di piume	7 X Blocco a molla M8
1 X Vasca di piume	1 X Rondella a cupola M8 x 30mm
2 X Piedi lunghi	2 X Blocco a molla M6
1 X Piede corto	2 X Rondella piatta M10
2 X Ruote	2 X Dado autobloccante M6 (x 1.0)
6 X Bullone M8 (x1,25) x 40mm	2 X Dado autobloccante M10
1 X Bullone M8 (x1,25) x 20mm (Filettatura a sinistra)	4 X Moschettone
2 X Bullone M6 (x1,0) x 28mm	1 X Dito da spiumare 46mm

SPECIFICHE

CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO

- A. Vasca
- B. Dito
- C. Moschettone
- D. Ruota

- E. Connettore del tubo
- F. Contenitore delle piume
- G. Ruota
- H. Piede di supporto corto



La responsabilità di Monster Group UK Limited sarà limitata al solo valore commerciale del prodotto.

CONSIGLI DI SICUREZZA

PRATICA DI LAVORO SICURA

Leggere attentamente le Pratiche sul Lavoro Sicuro per garantire la prevenzione di lesioni personali o di danni al dispositivo.

Non utilizzare questo prodotto per scopi diversi da quelli previsti.

Questo prodotto dovrebbe essere utilizzato e costruito solo da una persona competente.

Non mettere mai uccelli vivi nella machina. Tutti gli uccelli devono essere umanamente uccisi e scottati prima di essere processati nel spiumatrice.

Mantenere sempre un appoggio sicuro e un solido equilibrio durante l'avvio o il funzionamento della machina spiumatrice per polli.

Non mettere mani o piedi vicino a parti rotanti o sotto la macchina. Tenersi lontani delle aperture di scarico in ogni momento.

Tenere le mani fuori dallo scivolo di piume. Non tentare di pulire le piume o altri detriti dallo scivolo della piuma con l'unità collegata. Scollegare l'unità prima di pulire o rimuovere materiale estraneo dalla machina spiumatrice.

Assicurarsi di aver letto e compreso completamente il manuale di istruzioni e i consigli di sicurezza prima di utilizzare questo prodotto.

Non utilizzare questo prodotto in presenza di bambini.

Non lasciare il prodotto incustodito mentre è operativo.

Non utilizzare il prodotto sotto l'effetto di alcool o droghe.

Conservare in un luogo fresco e asciutto, lontano dalla portata dei bambini e dalla luce solare diretta.

CONSIGLI DI SICUREZZA

PRATICA DI LAVORO SICURA

Non utilizzare materiali infiammabili o liquidi, accertarsi che ci sia uno spazio libero di 1 metro su tutti i lati.

Se si notano segni di calore eccessivo, bruciature, incendi o fumo, spegnere immediatamente la macchina e provvedere alla riparazione. Non utilizzare il prodotto finché non è stato ispezionato da un professionista qualificato.

Non esporre il prodotto a calore eccessivo.

Non immergere il prodotto in acqua. Non operare con mani o vestiti bagnati.

Non utilizzare il prodotto in condizioni di pioggia o umidità. Operare sempre al riparo. Ispezionare sempre il cavo e la spina per segni di usura e danni. Se una spina o un cavo sono danneggiati, non utilizzare il prodotto e provvedere alla riparazione.

Non tentare di riparare da soli. Le riparazioni devono essere effettuate esclusivamente da un professionista qualificato.

Pulire accuratamente questo prodotto prima e dopo ogni utilizzo.

Controllare il prodotto per i segni di usura e danni prima e dopo ogni uso. Se si nota un danno o un'usura significativa, non utilizzare il prodotto e provvedere alla riparazione.

Spegnere e scollegare il prodotto prima di eseguire qualsiasi riparazione manutenzione o regolazione mentre l'unità è in funzione.

È necessario utilizzare un RCD (dispositivo di corrente residua) quando si utilizza questa macchina.

GUIDA DELL'UTENTE

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

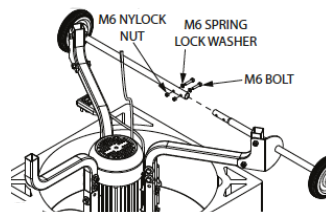
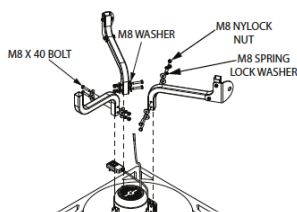
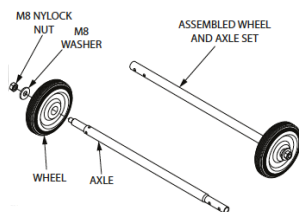
Si prega di notare: Assicurarsi di aver rimosso tutti gli imballaggi prima del montaggio.

Nota: Raccomandiamo l'uso di un RCD quando si utilizza questo prodotto.

1. In primo luogo, assemblare le ruote posizionando una ruota sull'estremità filettata del componente dell'asse.
2. Utilizzare una rondella M10 e un dado autobloccante M10 per fissare la ruota sull'asse, serrare con una chiave.
3. Ripetere l'operazione per la seconda ruota.
4. Assemblare le gambe al gruppo di contenitore piume / motoriduttore posizionando le due gambe lunghe su entrambi i lati della scatola di giunzione del motore e allineare i fori. Inserisci la gamba corta nel posto rimanente.

Nota: Ogni gamba è unica e non intercambiabile. Le gambe lunghe con i supporti dell'asse montati devono essere assemblate in modo tale che le staffe dell'asse siano parallele l'una all'altra.

1. Per ogni gamba, installare due bulloni M8x40 e due rondelle piane M8 attraverso un lato della gamba e due dadi autobloccanti M8 dall'altro. Serrare tutto con una chiave inglese.
2. Far scorrere i componenti dell'asse attraverso ciascuna staffa dell'asse, i due assi dovrebbero incontrarsi al centro e incastrarsi l'uno nell'altro.
3. Fissare questi insieme utilizzando due bulloni M6, due rondelle elastiche M6 e due dadi autobloccanti M6.
4. Capovolgere il motoriduttore / contenitore piuma in modo che si posizioni sulle gambe.



9. Rimuovere la piastra di piume dalla vasca.

Nota: La rimozione della lastra di piume è più semplice se la piastra viene girata su un lato e sollevata in posizione inclinata.

GUIDA DELL'UTENTE

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

10. Inserire il dito della spiumatrice da 46 mm nell'apertura sul lato inferiore della piastra di piume.

Nota: Il dito deve essere installato nella stessa direzione delle altre due dita da 46 mm per un corretto funzionamento.

10. Inserire la chiave nell'albero di uscita.

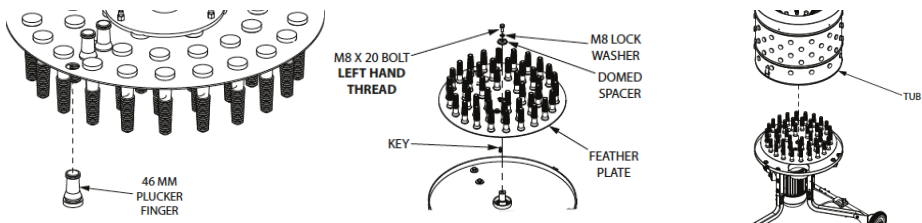
11. Applicare grasso sull'albero motore.

12. Allineare chiavetta in piastra piuma con la chiave nella albero e spingere verso il basso in posizione.

Nota: La tacca nella piastra di piume non è sempre allineata con la scanalatura nel mozzo della piastra di piume.

14. Montare il bullone M8, la rondella di bloccaggio M8 e il distanziatore a cupola da 8 mm sull'albero. Serrare per fissare tutto con una chiave inglese.

Nota: Il bullone ha una filettatura a sinistra.



15. Posizionare la vasca nella piastra di piume.

Nota: L'interruttore di lettura magnetica nel piatto di piume DEVE essere allineato con il magnete nella vasca. Allineare l'etichetta della freccia sulla vasca alla freccia sulla piastra di piume.

10. Bloccare i fermi in posizione, i moschettoni sono inclusi per un bloccaggio sicuro.

11. Posizionare il secchio (non incluso) sotto lo scivolo della piuma.

12. Attaccare il tubo da giardino (non incluso).

Nota: Si consiglia di collegare una valvola alla vasca e quindi collegare un tubo da giardino. Questo permette all'operatore di chiudere l'acqua fuori a livello locale e non al rubinetto. Se viene utilizzato un valvola 'Y', un secondo tubo può essere usato per lavaggi e riempimento.

GUIDA DELL'UTENTE

ISTRUZIONI PER L'USO

ISPEZIONE DI PRE-PARTENZA

1. Assicurarsi che tutti i dispositivi di sicurezza siano operativi, compresi l'interruttore differenziale RCD e il sensore di prossimità della vasca.
2. Controllare che tutti i dadi e bulloni siano sicuri.

Nota: Tutti i componenti hardware (dadi, bulloni, ecc.) Devono essere controllati prima di ogni utilizzo. Le vibrazioni della macchina possono causarne l'allentamento.

3. Mantenere i collegamenti elettrici fuori dalle aree in cui l'acqua può accumularsi.

AVVIAMENTO

1. Girare l'interruttore a levetta in posizione ON prima di mettere gli uccelli nella macchina. L'avvio della macchina con gli uccelli in contatto con la piastra di piume aumenta l'assorbimento di corrente della macchina e riduce la durata dei componenti elettrici.
2. Attivare l'anello di irrigazione.
3. Lascia cadere uno o due uccelli ben scottati nella macchina spenna polli e fai lavorare la macchina fino a rimuovere le piume.
4. Un uccello correttamente scottato si spenna in circa 15 secondi.

SPEGNIMENTO

1. Per spegnere la macchina spiumatrice di polli, girare l'interruttore a levetta in posizione OFF.

Nota: NON recuperare un uccello a meno che l'unità non si sia fermata completamente.

GUIDA DELL'UTENTE

SUGGERIMENTI E RACCOMANDAZIONI MIGLIORI

- Gli uccelli si spennano meglio se non vengono stressati quando vengono uccisi.
- L'acqua bollente dovrebbe essere di circa 60-65 °.
- Miscelare il sapone per i piatti con l'acqua bollente consente all'acqua calda di penetrare nella pelle. Gli uccelli hanno olio sulle loro piume e abbattere l'olio permette all'acqua calda di arrivare alla pelle. L'acqua calda rilassa i muscoli tenendo le piume in posizione.
- Gli uccelli dovrebbero andare direttamente dall'acqua bollente alla machina. Più tempo lungo tra i due passi consente alla rigidità di impostarsi e le ali e le gambe proteggeranno le parti dell'uccello se diventano troppo rigide.
- Se la machina spiumatrice sta strappando la pelle dell'uccello, allora l'uccello è stato scottato per troppo tempo o l'acqua bollente era troppo calda.
- La spiumatrice può gestire fino a due uccelli da 3,6 kg.
- Per il pollame, utilizzare le penne più grandi per testare il processo di scottatura. Una volta che la piuma più grande può essere tirata facilmente a mano, allora la machina rimuoverà rapidamente tutte le penne. Le grandi piume sono sulle ali e nella coda.

GUIDA DELL'UTENTE

MANUTENZIONE

Raccomandiamo di pulire la macchina Spiumatrice di Polli Portatile dopo ogni utilizzo:

1. Operare la macchina per due minuti con l'anello di irrigazione acceso, questo irrigherà la maggior parte delle piume sul piatto e nel vassoio di piume fuori dall'unità attraverso lo scivolo di piume.
2. Separare la vasca dal contenitore di piume, rimuovere piume e detriti.

Nota: Acqua e candeggina sono raccomandati come detergenti.

3. Inclinare il resto dell'unità lontano dall'utilizzatore e spruzzare acqua sotto la piastra di piume per rimuovere eventuali penne o detriti tra il piatto di piume e il vassoio di piume.
4. Smontare il piatto di piume, ispezionare l'area intorno all'albero e pulire piume e detriti.

Nota: Non è più necessario smontare la piastra di piume dopo ogni utilizzo, si consiglia di farlo ogni 100 - 200 ore di funzionamento.

Nota: ogni volta che si smonta la piastra di piume, ingrassare l'albero con un grasso per uso alimentare.

- Il motore e il cambio sono sigillati e non richiedono manutenzione.
- Ispeziona le dita in gomma naturale per crepe e rotture, sostituisci quelle che mostrano queste caratteristiche.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

GUIDA ALLA RISOLUZIONE

COSA FACCIO SE CI SONO DELLE PARTI MANCANTI NEL MIO ORDINE?

Se sembra che ci sia qualche parte mancante nel vostro ordine, contattate il nostro amichevole e disponibile Servizio di Assistenza Clienti entro 7 giorni dal ricevimento.

COSA DEVO FARE SE LA MACHINA SPIUMATRICE PER POLLAME NON PARTE?

Assicurarsi che la machina sia collegata e che l'interruttore sia in posizione ON. Se la spiumatrice ancora non si avvia allora ripristinare il RCD ed essere sicuri che il magnete nella vasca viene posizionato sopra l'interruttore lettura magnetica sulla vaschetta di piume.

Si prega di notare: Il Magnete deve essere regolato abbastanza vicino all'interruttore di lettura magnetica al fine di funzionare correttamente.

PER ALTRE PROBLEMATICHE CONTATTARE IL NOSTRO SERVIZIO DI ASSISTENZA CLIENTI.

Monster Group (UK) is one of the UK's fastest growing online retailers. We supply a diverse range of products which offer exceptional value for money. We strive to provide the best possible customer experience with free UK delivery across all our products and a Monster Guarantee for 100% satisfaction.

For information regarding this device or other products from our Monster divisions please contact Sales.

SALES

TEL: 01347 878 888

EMAIL: hello@monstershop.co.uk

For queries about this device, warranty, returns or reporting faults please contact Support.

SUPPORT

TEL: 01347 878 887

EMAIL: help@monstershop.co.uk

Pour plus d'informations concernant cet appareil ou d'autres produits de nos divisions de Monster veuillez utiliser les détails suivants ci-dessous.

DÉPARTEMENT COMMERCIAL

TEL: 01347 878 888

EMAIL: bonjour@monstershop.eu

Pour les interrogations concernant cet appareil, la garantie, les retours ou les défauts de déclaration veuillez utiliser les détails suivants ci-dessous.

DÉPARTEMENT DE SOUTIEN

TEL: 01347 878 887

EMAIL: help@monstershop.co.uk

Para información sobre este dispositivo u otros productos de nuestras divisiones de Monster por favor use los siguientes detalles.

DEPARTAMENTO DE VENTAS

TEL: 01347 878 888

EMAIL: hola@monstershop.eu

Para consultas sobre este dispositivo, la garantía, devoluciones o denuncias de fallos por favor use los siguientes detalles.

DEPARTAMENTO DE SOPORTE

TEL: 01347 878 887

EMAIL: help@monstershop.co.uk

Für Informationen bezüglich dieses Geräts oder anderer produkte aus unserer Monster-Abteilung, benutzen sie die folgenden unten aufgeführten angaben.

VERKAUFSABTEILUNG

TEL: 01347 878 888

EMAIL: hallo@monstershop.eu

Für fragen über dieses gerät, die garantie, rückgaben oder bei störungen, benutzen sie die folgenden unten aufgeführten angaben.

SUPPORT-ABTEILUNG

TEL: 01347 878 887

EMAIL: help@monstershop.co.uk

Per informazioni riguardanti questo dispositivo o altri prodotti dalle categorie Monster utilizzare i dettagli sotto riportati.

DIPARTIMENTO VENDITE

TEL: 01347 878 888

EMAIL: ciao@monstershop.eu

Per domande riguardo dispositivo, garanzia, reso o per riferire di guasti, utilizzare i dettagli sotto riportati.

DIPARTIMENTO SUPPORTO

TEL: 01347 878 887

EMAIL: help@monstershop.co.uk

Monster House, Alan Farnaby Way,
Sheriff Hutton Industrial Estate,
Sheriff Hutton, York, YO60 6PG
www.monstershop.co.uk



 Try **Monster**. Buy **Monster**. Be **Monster**. 